

Amts- u. Mitteilungsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching und der Mitgliedsgemeinden



GEMEINDE
NEUCHING

GEMEINDE
OTTENHOFEN



Verantwortlich: Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching, Telefon 0 81 23 / 93 26 60 • Fax: 0 81 23 93 26 80

Herausgeber: Franz Prummer, Druck, Verlag und Anzeigen: PRIMO-Ortsnachrichten Verlag GmbH, 81805 München,
Postfach 82 05 25, ☎ 0 89 / 42 24 26, Fax 0 89 / 42 21 23

38. JAHRGANG

FREITAG, 24. JULI 2015

NUMMER 15

VERWALTUNG:

Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching-Rathaus Oberneuching
Vorsitzender: Hans Peis

St. Martin Straße 9, 85467 Oberneuching
Tel. 08123 / 93 26 60, Fax 93 26 80

E-Mail: info@vg-oberneuching.de (für allgem. Angelegenheiten)
sekretariat@vg-oberneuching.de (für Mitteilungen im Amtsblatt)

Internet Adresse: www.vg-oberneuching.de

Geschäftszeiten: Montag bis Freitag: 08 - 12 Uhr
Mittwoch: 14 - 18 Uhr
Verkehrsüberwachung: Montag: 09 - 11 Uhr
Mittwoch: 14 - 16 Uhr

Gemeinde Neuching - 1. Bgm. Hans Peis

E-mail: peis@vg-oberneuching.de

Termine nach telefonischer Vereinbarung (Tel. 08123 / 93 26 63)

Gemeinde Ottenhofen - 1. Bgm. Nicole Schley

E-mail: schley@vg-oberneuching.de

Bürgersprechstunde jeden Mittwoch von 15 - 17 Uhr

Termine nach telefonischer Vereinbarung (Tel. 08123 / 93 26 64)

WICHTIGE TELEFONNUMMERN:

NOTRUF: **Polizei:** 110

Krankenhaus **Erding** 08122/59-0 **Rettungsdienst u. Feuerwehr:** 112

Landratsamt **Erding** 08122/58-0 Ärztl. Bereitschaftsdienst 116 117

Polizei **Erding** 08122/968-0 Vermess.Amt ED 08122 / 9600

Notariat 08122 / 97660

Straßenmeisterei **Erding** Burghart / Inninger

08122/97180 Notariat Olk 08122 / 892043

Schulen: Grundschule Niederneuching 08123 / 1455

Grund- u. Mittelschule Finsing 08121 / 81417

Grundschule Ottenhofen 08121 / 48707

Orterer Grund- u. Mittelschule Wörth 08123 / 93668-00

Kindergärten: Kindergarten St. Martin Oberneuching 08123 / 2525

Kinderhaus Sancta Katharina Ottenhofen 08121 / 1007

Büchereien: Neuching 08123 / 98 87 996

Ottenhofen 08121 / 42 90 19

Nachbarschaftshilfe Ottenhofen 08121 / 61 629

Arbeitskreis Senioren Neuching - Fahrdienst 08123 / 17 37

Ver- und Entsorgung:

Abwasserzweckverband Erdinger Moos 08122 / 498-0

E-mail: info@azv-em.de

Wasserzweckverband Moosrain 08122 / 98280

E-mail: wzv@moosrain.de

Erdgas Südbayern 08122/97790 Sempt EW 08122 / 98270

Recyclinghof Neuching: Öffnungszeiten

01.04. - 31.10. eines jeden Jahres Mi. 16 - 19 Uhr / Sa. 09 - 12 Uhr

01.11. - 31.03. eines jeden Jahres Mi. 15 - 18 Uhr / Sa. 09 - 12 Uhr

Recyclinghof Ottenhofen:

Öffnungszeiten Mi. 16 - 18 Uhr / Sa. 10 - 12 Uhr

Kirchen: Pfarramt Neuching, St.-Martin-Str. 5 08123 / 2828

Pfarramt Ottenhofen, Pfarrweg 1 08121 / 3382

Endlich Ferien!

Die Sommerferien sind in Sicht.

Die Teams der Ferienbetreuung Ottenhofen und des Ferienprogramms Neuching haben sich wieder ein umfangreiches und spannendes Programm einfallen lassen, damit auch keine Langeweile aufkommt.

Es reicht von Rafting Touren und Tennis- oder Fußballcamps bis hin zu Töpfern, Flohmarkt, Showtanz und vielen anderen tollen Angeboten.

Wir möchten uns ganz herzlich bei allen Mitwirkenden bedanken, die wieder breit gefächerte und interessante Kurse auf die Beine gestellt haben.

Herzlichen Glückwunsch!

Wir gratulieren allen Schulabgängern, Abiturienten, Studenten und Meisterschülern im Namen der

Gemeinden Neuching und Ottenhofen

ganz herzlich zu den bestandenen Abschlüssen.

Für den weiteren Lebensweg wünschen wir alles Gute und einen guten Start ins Berufsleben oder die weiterführenden Ausbildungen.

Außergewöhnliche Leistungen und Abschlüsse möchten wir als Gemeinden auch in diesem Jahr wieder besonders würdigen und freuen uns über Benachrichtigungen dazu.

Tel. 08123/932663, peis@vg-oberneuching.de

Tel. 08123/932664, schley@vg-oberneuching.de

Schöne Ferien und gute Erholung im Urlaub wünschen



Ihr Hans Peis,
1. Bürgermeister



Ihre Nicole Schley,
1. Bürgermeisterin

Bereitschaftsdienste

Apothekennotdienst

- Sa., 25.07. Herz Apotheke im City-Center, Poing,
Alte Gruber Str. 2 - 6, 08121/97 67 76
Sempt Apotheke, Erding, Gestütring 19, 08122/85799
- So., 26.07. Apotheke am Hirschbach, Forstern,
Hauptstr. 22, 08124/91 00 45
Apotheke am Schönen Turm, Erding,
Landshuter Str. 9, 08122/8 44 77
- Sa. 01.08. Schloß Apotheke, Markt Schwaben,
Erdinger Str. 7, 08121/56 77
Rathaus Apotheke, Erding,
Landshuter Str. 2, 08122/4 86 14
- So. 02.08. Stern-Apotheke, Poing, Poststr. 21, 08121/81787
Fuchs Apotheke, Erding-Altenerding,
Zugspitzstr. 57, 08122/48 82 2
- Sa. 08.08. St. Silvester-Apotheke, Forstinning,
Münchener Str. 4, 08121/14 14
Apotheke am Schönen Turm, Erding,
Landshuter Str. 9, 08122/8 44 77
- So. 09.08. Herz Apotheke im City-Center, Poing,
Alte Gruber Str. 2 - 6, 08121/97 67 76
Campus Apotheke OHG, Erding,
Bajuwarenstr. 7, 08122/2 29 15 43

Amtlicher Teil

Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching

Achtung

Das **letzte Amtsblatt** vor der Sommerpause erscheint am 07.08.

Der **Redaktionsschluss** für diese Ausgabe ist am **Freitag, 31.07.2015**, um 11.30 Uhr.

Die **erste Ausgabe** des Mitteilungsblattes erscheint am **Freitag, 28.08.2015**.

Wir bitten um Beachtung.

Fundsachen

Am 18.06.2015 wurde am S-Bahnhof Ottenhofen ein **weißes Smartphone Galaxy S 4** gefunden. Am 18.07.2015 wurde am Radweg zwischen Oberneuching und Niederneuching ein **weißes Smartphone Samsung Galaxy S 4** gefunden.

Weitere **Informationen/Auskünfte** erteilt das Fundamt im Rathaus Oberneuching, Tel. 08123-932662.

Abfallwirtschaft

Abholtermin für Gelbe Säcke

| | |
|--|------------------------|
| Gemeinde Neuching | Donnerstag, 13.08.2015 |
| Gemeinde Ottenhofen | |
| Ottenhofen, Siggenhofen, Lieberharting, Herdweg | Donnerstag, 13.08.2015 |
| Unterschwillach, Wimpasing, Grund | Freitag, 31.07.2015 |
| Ottenhofen - Keckmühle | Donnerstag, 30.07.2015 |

Problemmüll

Ottenhofen, Recyclinghof,
neuer Friedhof Do., 30.07.2015, 9 - 10 Uhr

Abholtermin für Biomüll Dienstag, 04.08.2015

Abholtermin für Restmüll Dienstag, 28.07.2015

Papiertonnenleerung

| | |
|---------------------|----------------------|
| Gemeinde Neuching | Mittwoch, 19.08.2015 |
| Gemeinde Ottenhofen | Freitag, 24.07.2015 |

Sträucher und Hecken schneiden

Die Anlieger an öffentlichen Straßen und Wegen werden dringend aufgefordert, Bäume und Sträucher so zurückzuschneiden, dass

Verkehrsteilnehmer und Fußgänger nicht beeinträchtigt werden. Die Durchgangs- bzw. Durchfahrtshöhe muss im Geh- und Radwegbereich mind. 2,50 m und im Fahrbahnbereich mind. 4,50 m betragen.

Seitlich muss bis zur Grundstücksgrenze zurückgeschnitten werden. Ebenso sind Verkehrszeichen, Straßenlampen sowie Straßennamenschilder so "freizuschneiden" das für die Verkehrsteilnehmer eine ungehinderte Sicht gegeben ist.

Wir bitten um Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe.

Münchner Ferienpass

Auch in diesem Jahr bieten die Städte Erding und Dorfen sowie die Gemeinden Finsing, Moosinning und Markt Isen bzw. die Verwaltungsgemeinschaften Hörlkofen, Pastetten und Oberneuching, in Zusammenarbeit mit dem Landratsamt Erding, Kommunale Jugendarbeit, wieder den Münchner Ferienpass an.

Hier die wichtigsten Informationen im Überblick:

* Der Ferienpass ist gültig ab den Herbstferien 2014 bis einschl. Sommerferien 2015 für Kinder und Jugendliche bis einschl. 17 Jahren.

* Für Kinder von 6 Jahren bis einschl. 14 Jahre kostet der Pass 14,00 €. Die kostenlose MVV-Benutzung gilt aber nur in d.Sommerferien 2015.

* Für Jugendliche ab 15 Jahren bis einschl. 17 Jahren gibt es den Ferienpass für 10,00 €, jedoch ohne MVV-Nutzung. Mit dem U 21 Angebot können sie allerdings die Hälfte der Fahrtkosten sparen.

* Für den Ferienpass ist unbedingt ein Foto erforderlich. Dieses muss zur Verkaufsstelle mitgebracht werden und wird dort abgestempelt.

Das Kind muss beim Kauf des Passes nicht dabei sein.

* Das 1. Infoheft mit allen Angeboten gibt es mit dem Kauf des Ferienpasses. Es gilt bis einschließlich der Faschingsferien und enthält auch ganzjährige Angebote.

In diesem Infoheft ist ein Gutschein, mit dem das 2. Infoheft für das Oster-, Pfingst- und Sommerprogramm zu erwerben ist.

Der Pass kann das ganze Jahr über erworben werden.

Jetzt auch online erhältlich, www.muenchen.de/ferienpass.

Kostenfreie Angebote:

2x Tierpark, Olympiaturm, Eislaufen (Olympiapark), SoccArena, Schlösser, Gärten und Museen, Volkssternwarte, Bayerischer Rundfunk, Alter Peter, Polizeireiter- und -hundestaffel, u.v.m.

Ermäßigte Angebote:

Bayerische Staatsoper, Bavaria Filmstadt, Inlinekurse, Kino, Kiddi-Car, Klettern, Reiten, Kochkurse, Tauchen, Tanzkurse, Erste-Hilfe-Kurs, Computerkurse, Sea-Life, Münchner Eiszauber, Tennis, Stadtrundfahrten, Airport-Tour, Stadtrundfahrt mit der Tram, u.v.m. Außerdem gibt es fünfmal kostenfreien Eintritt in die Hallenbäder und in das Dante-Winter-Warmfreibad (M-Bäder) und in den Pfingst- und Sommerferien beliebig oft freien Eintritt in die Freibäder (M-Bäder).

Infos über den Münchner Ferienpass gibt es in der jeweiligen Gemeindeverwaltung oder beim Landratsamt Erding, Fachbereich Jugend und Familie, Kommunale Jugendarbeit, Frau Reindl, Tel. 08122/58-1393 und Frau Klarl-Sigl, Tel. 08122/58-1171 jeweils Montag bis Donnerstag.

Gemeinde Neuching

Ferienprogramm Neuching 2015

Die **Ferienpässe** können am **Mittwoch, 29.07.2015**, von 16.30-17.30 Uhr, im Sitzungssaal des Rathauses Oberneuching, abgeholt werden.

Bitte nicht vergessen, dass die Kostenbeiträge zu den Veranstaltungen direkt bei der Passausgabe zu zahlen sind.

Der PRIMO-VERLAG hat vom 10.08. bis 21.08.15 BETRIEBSURLAUB!

Einladung zur Gemeinderatsitzung

Am Dienstag, 28.07.2015, um 19.30 Uhr, findet im Sitzungssaal des Rathauses Oberneuching, eine öffentliche/nichtöffentliche Gemeinderatsitzung statt, zu der hiermit eingeladen wird.

Tagesordnung öffentlicher Teil:

1. Protokoll der Sitzung vom 23.06.2015
2. Bauanträge/Vorbescheide/Voranfragen
3. Vollzug des Art. 7 Abs. 1 BayKiBiG - Örtliche Bedarfsplanung
4. Haushalt 2015 - Zwischenbericht
5. Gashochdruckleitung Burghausen - Finsing / Monaco I
- Stellungnahme zur Planfeststellung
6. Bebauungsplan - Fl. Nr. 51 Niederneuching
- Behandlung der Stellungnahmen aus der öffentlichen Auslegung
- Behandlung der Stellungnahmen aus der Beteiligung der TÖB
- Satzungsbeschluss
7. BV Oberneuching - Antrag auf Gestattung 30-jähriges Gründungsfest
8. Baugebiet Lilienweg und Margeritenstraße
- Vergabe Pflanzarbeiten
9. Bekanntgaben aus nichtöffentlicher Sitzung
10. Informationen

Kommunale Verkehrsüberwachung

Die Protokolle der Kommunalen Verkehrsüberwachung liegen vor:

ERGEBNISSE:

vom: 01.07.2015

| Messung | von | bis | Standort | Richtung | Fahrzeuge | Verstöße |
|---------|----------|----------|--|------------|-----------|----------|
| | 6:13 Uhr | 9:30 Uhr | Oberneuching, Hauptstr., Am Bründl, i.H. BHS | Ottenhofen | 237 | 15 |
| | 6:13 Uhr | 9:30 Uhr | Oberneuching, Hauptstr., Am Bründl, i.H. BHS | Erding | 217 | 28 |

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 79 km/h

vom: 01.07.2015

| Messung | von | bis | Standort | Richtung | Fahrzeuge | Verstöße |
|---------|-----------|-----------|---|----------|-----------|----------|
| | 10:14 Uhr | 13:30 Uhr | Wolfsleben, Münchner Str., i.H. Einm. Birkenstr., BHS | München | 254 | 56 |

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 79 km/h

vom: 11.07.2015

| Messung | von | bis | Standort | Richtung | Fahrzeuge | Verstöße |
|---------|----------|-----------|---|----------|-----------|----------|
| | 8:28 Uhr | 11:30 Uhr | Neuching-Lüß, Münchner Straße, i.H. Hs.Nr. 52 | München | 455 | 61 |
| | 8:28 Uhr | 11:30 Uhr | Neuching-Lüß, Münchner Straße, i.H. Hs.Nr. 52 | Erding | 440 | 113 |

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 92 km/h

vom: 11.07.2015

| Messung | von | bis | Standort | Richtung | Fahrzeuge | Verstöße |
|---------|-----------|-----------|--|----------|-----------|----------|
| | 12:51 Uhr | 16:00 Uhr | Niederneuching, Münchner Straße, i.H. km 0,030 | Erding | 660 | 19 |

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 82 km/h

Herbstfestbus 2015

Die Gemeinde Finsing und die Gemeinde Neuching werden auch heuer wieder in der Zeit

vom 28.08. - 06.09.2015,

einen **Bustransfer zum Erdinger Herbstfest** anbieten.

Abfahrtszeiten an der Bushaltestelle:

| | |
|----------------|-------------------------|
| Finsing | 17.15 Uhr und 18.30 Uhr |
| Neufinsing | 17.20 Uhr und 18.35 Uhr |
| Eicherloh | 17.25 Uhr und 18.40 Uhr |
| Lüß | 17.28 Uhr und 18.43 Uhr |
| Oberneuching | 17.35 Uhr und 18.50 Uhr |
| Niederneuching | 17.40 Uhr und 18.55 Uhr |

Rückfahrt:

Erding am Gries

Montag - Donnerstag 22.30 Uhr und 23.30 Uhr sowie an beiden Sonntagen

Freitag/Samstag 23.00 Uhr und 24.00 Uhr

An beiden Freitagen und Samstagen wird ein zweiter, zusätzlicher Bus für die Rückfahrten (24.00 Uhr) eingesetzt.

Der Preis für die Einzelfahrt beträgt 2,00 €.

Für Jugendliche bis 14 Jahre beträgt die Einzelfahrt 1,00 €.

Hans Peis, 1. Bürgermeister

Gemeinde Ottenhofen

Erschließung Baugebiet "nördlich der Waldstraße" und Straßenausbau Waldstraße und Baubeginn – Am Loh

Liebe Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Ottenhofen,

noch bis 14.08.2015 ist in der gesamten Waldstraße wegen Bauarbeiten mit Behinderungen zu rechnen.

Noch bis 31.07.2015 ist die Straße "Am Loh" ab Ortsende Siggenhofen in Höhe von Hausnummer 10 wegen Bauarbeiten über längere Zeiträume nicht befahrbar.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Herzlichst, Ihre Nicole Schley

Erste Bürgermeisterin



DIE BÜRGERMEISTERIN VON OTTENHOFEN INFORMIERT

Asyl: Der Helferkreis Asyl hat letzte Woche das Haus für die Asylbewerber ausgeräumt.

Vielen Dank an ein tolles Team von ehrenamtlichen Helfern, die bei 35 Grad stets gut gelaunt zwei Container gefüllt haben.

Der Vermieter muss nun die Elektroleitungen auf Vordermann bringen und

Heizkörper in die einzelnen Wohnräume einbauen.

Zur Klarstellung: Diese Kosten zahlt er wie jeder Vermieter selbstverständlich selbst, die zahlt weder die Gemeinde noch das Landratsamt. Wer kommt auf so etwas? Wir als Gemeinde helfen lediglich mit der Vergabe und der Beaufsichtigung der Handwerkerarbeiten. Auch diese Verwaltungsleistung zahlt der Vermieter.

Der Mietvertrag ist auf 5 Jahre angelegt. Wir rechnen in dieser Zeit nicht mit einer wechselnden Belegung, da das Asylverfahren zwischen 2 und 3 Jahren dauert und die Leute nach der Anerkennung oft keine bezahlbare Wohnung finden und als "Fehlbeleger" noch vor Ort bleiben müssen. Wer genau kommt, ob Familien oder Einzeltäger, erfahren wir erst kurz vorher. Aufgrund des Zuschnittes der Zimmer mindestens jedoch eine Familie. Vielen Dank für die vielen Hilfsangebote, die mich bisher erreicht haben. Bei 9 Bewohnern können wir m.E. jedem einzelnen ganz individuell helfen bei der Einrichtung, Kleidung, Sprachunterricht oder sonstiger Betreuung.

Mittagsbetreuung: Letzte Woche habe ich mit Regierungspräsident Hillenbrand persönlich über den Neubau für unsere Mittagsbetreuung gesprochen. Er hat sehr viel Verständnis für uns gezeigt. Zwar konnte er mir keine konkreten Zusagen machen, das ist klar, aber zumindest hat er unser Projekt zur Priorität 1 erklärt und sobald eine Kommune ein Projekt mit Förderzusage in diesem Jahr nicht mehr anpacken kann oder will, bekommen wir die nächsten freierwerbenden Fördergelder und damit die Bauzusage. Das klärt sich bis Mitte/Ende September.

Sägmühle: Die Gemeinden Markt Schwaben und Ottenhofen sowie die zuständigen Landratsämter Ebersberg und Erding und Wasserwirtschaftsämter werden gemeinsam versuchen, die Problematik der entfernten Brücke mit dem Besitzer der Sägmühle zu klären.

Bis zu einer Klärung bleibt uns nichts anderes übrig, als den Umweg über die Isener Straße zu benutzen.

Herzlichst Ihre Nicole Schley,

Erste Bürgermeisterin

Nichtamtlicher Teil

Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching

Ausbildungsplätze Flughafen München Konzern

Der Flughafen München Konzern bietet für den Ausbildungsbeginn 01. September 2016, wieder eine Vielzahl an attraktiven Ausbildungsplätzen und dualen Studiengängen an.

Ausführliche Informationen zu unseren 14 verschiedenen Ausbildungsberufen und fünf dualen Studiengängen finden Sie unter www.munich-airport.de/ausbildung.

Bauarbeiten S 2 vom 11.08.2015

Wegen Gleisbauarbeiten werden die letzten beiden Züge der S 2 in der Nacht vom 11./12.08.2015, zwischen Markt Schwaben und Erding durch Busse ersetzt.

Weitere Einzelheiten entnehmen Sie bitte wegen der Datenmenge in den Broschüren der einzelnen Linien unter <http://www.s-bahn-muenchen.de/baustellen>.

Alkoholprobleme?

Keine Panik - Du bist kein Versager!

Du bist "nur" krank - das ist keine Schande.

Du solltest aber dringend was dagegen tun!

Gehe zum Arzt - komme zu uns!

Anonyme Alkoholiker (AA)

sind eine Gemeinschaft von Männern und Frauen, die miteinander ihre Erfahrung, Kraft und Hoffnung teilen, um ihr gemeinsames Problem zu lösen und anderen zur Genesung vom Alkoholismus zu verhelfen.

Die einzige Voraussetzung für die Zugehörigkeit ist der Wunsch mit dem Trinken aufzuhören.

Die Gemeinschaft kennt keine Mitgliedsbeiträge oder Gebühren, sie erhält sich durch eigene Spenden. Die Gemeinschaft AA ist mit keiner Sekte, Konfession, Partei, Organisation oder Institution verbunden, sie will sich weder an öffentlichen Debatten beteiligen, noch zu irgendwelchen Streitfragen Stellung nehmen.

Unser Hauptzweck ist, nüchtern zu bleiben und auch anderen Alkoholikern zur Nüchternheit zu verhelfen.

(Auszug aus der Präambel der AA)

Wir treffen uns:

Jeden Montag, um 19.30 Uhr

Kath. Pfarrheim, 85614 Kirchseeon, Fritz-Litzfelder-Str. 1

Jeden Dienstag, um 19.30 Uhr*)

Evang. Gemeinde, 85570 Markt Schwaben, Martin-Luther Str. 22

Jeden Dienstag, um 19.00 Uhr

Bezirkskrankenhaus, Haus 9, Station 5, 84416 Taufkirchen/Vils, Bräuhausstr. 5

Jeden Mittwoch, um 19.30 Uhr*)

Evang. Kirchengemeinde, 85435 Erding, Dr.-Henkel-Straße 10

Jeden Mittwoch, um 19.30 Uhr*)

Pfarrzentrum "Mariä Geburt", Clubraum, 85635 Höhenkirchen, Schulstr. 11

Und viele andere Meetings mehr in München und weiterer Umgebung!

Siehe Internet: www.anonyme-alkoholiker.de bzw. www.al-anon.de

*) gleichzeitig Treffen von AL-ANON (Angehörige und Freunde)

Tel. 0800 / 58-88-384 - eine Nummer, die Du Dir merken solltest!

Täglich kostenlos erreichbar!

Gemeinde Neuching

Veranstaltungen der Gemeinde Neuching im August

- 01.08. Gemeindefest Stocksützen Neuching
- 01.08. Beginn der Sommerferien
- 02.08. Monatsversammlung, 10 Uhr, Neuwirt, NN, Sportfischerverein Neuching
- 08.08. Dorffest (Beginn der Aufbauarbeiten 8.30 Uhr) 18.00, FF Niederneuching e.V.
- 09.08. Dorffest, Abbau 09.00, FF Niederneuching e.V.
- 14.08. Kräuterbuschen binden, 14.00, Kath. Frauengemeinschaft
- 15.08. Verkauf der Kräuterbuschen Kath. Frauengemeinschaft
- 15.08. Mariä Himmelfahrt Theater Workshop für Kinder (Ferienprogramm) Kulturverein Neuching e.V.
- 27.08. Ausflug nach Augsburg zur Fuggerei, AK Senioren u. Soziales
- 29.08. Fahrt zum Erdinger Herbstfest, 17.00 Treffpunkt: Feuerwehrhaus FF Niederneuching e.V.
- 30.08. Teilnahme am Blumenkorso Herbstfest Erding, Gemeinderat

FF NN: Jeden 4. Sonntag im Monat Monatsversammlung, 10 Uhr, Stammtisch jeden 2. Freitag im Monat nach der Funkübung ab 19.30 Uhr

Gemeindebücherei Neuching

Im Rahmen des Neuchinger Ferienprogramms veranstalten wir am Sonntag, 02.08.2015, von 11.00 bis 15.00 Uhr, einen **Kinderflohmärkt**, auf dem Gelände Lebensmittel Kornek / Ortsmitte Niederneuching.

Ausweichtermin bei Regen: Sonntag 09.08.2015.

Alle Standplätze sind bereits vergeben. Unsere Kinder freuen sich auf zahlreiche Kundschaft.

Neu bei uns:

Die Eheprobe v. Melanie Gideon,

Erlöse mich v. Michael Robotham,

Nacht im Cantral Park von Guillaume Musso,

Das kleine Glück von Lucy Dillon,

Strafzeit von Rieckhoff und Ummenhofer,

House of Cards von Michael Dobbs,

Daringham Hall 01 + 02 von Kathryn Taylor

Für Jugendliche

Ab 8: Fußball - Haie 1- 3,

ab 10: Minecraft - Die Suche nach dem Diamantschwert von Winter Morgan,

Die drei ??? Kids - Räuberjagd,

13 + /All Age: Dieser Sommer gehört noch uns von Heike Karen Gürtler,

Lauras letzte Party 01 von J.K. Johansson,

Warrior Cats - Stimmen der Nacht,

Spur des Mondes und

Die letzte Hoffnung von Erin Hunter

Unsere Öffnungszeiten in den Sommerferien:

Im August immer dienstags von 16.30 bis 18.30 Uhr,

ab Samstag, 29.08.2015 sind wir wieder wie gewohnt für Sie da.

Kath. Frauengemeinschaft Neuching

Voranzeige:

Verkauf von Kräuterbüschel am 14./15.08.2015

Treffpunkt zum **Binden** der Kräuterbüschel ist am Freitag, 14.08.2015, um 14.00 Uhr, beim Pfarrhof in Oberneuching.

Wir bitten hierzu wieder um zahlreiche **Kräuterspenden**.

Betreutes Wohnen zu Hause

Eine Nummer für alle Probleme

Man muss nicht alt sein, um fest zu stellen, dass der Alltag immer komplizierter wird.

Das Betreute Wohnen zu Hause möchte Senioren und Seniorinnen das Leben erleichtern durch Rat und Tat bei allen Alltagsproblemen.

Kein langes Suchen in Telefon- und Branchenverzeichnissen:
Die Nummer der Leitstelle genügt.

Das Betreute Wohnen zu Hause hilft bei Amtskontakten und Antragstellungen, findet die Haushaltshilfe, hält den Kontakt zur Krankenkasse, vereinbart Termine, berät über Zuschüsse oder Pflegeeinstufungen oder vermittelt den Kurzzeitpflegeplatz.

Auf Wunsch wird auch "der Papierkram" geordnet.
Das Betreute Wohnen zu Hause möchte das selbstbestimmte Leben zu Hause unterstützen und sichern.

Nutzen Sie die kostenlose Beratung und vereinbaren Sie einen Termin unter Tel. 08122/95834-20.

Seniorenzentrum Finsing:

Besichtigungstermin jeden 1. Mittwoch im Monat, um 14.00 Uhr.
Termin: 05.08.2015.

Sprechstunde im Seniorenzentrum Finsing: Mittwoch, 29.07.2015, von 10.00 - 12.00 Uhr und nach Vereinbarung.

Anmeldung unter: 08121/22 061 21 oder 08122/95834 20.

Auf Wunsch kann jederzeit ein persönliches Beratungsgespräch im Rathaus in Oberneuching vereinbart werden.

Die Tagespflege im Seniorenzentrum Finsing - eine Entlastung für pflegende Angehörige.

Gerne können Sie unsere Tagespflege nach telefonischer Anmeldung im Seniorenzentrum Finsing besichtigen.

Ansprechpartnerin: Frau Glas, Tel. 08121/ 2206112.

Sitzgymnastik mit Frau Chalupny im Seniorenzentrum Finsing an jedem Donnerstag, von 15.30-16.30 Uhr.

Weitere **Informationen** und **Anmeldung** unter 08122/95834-20.
Ihr Pflegesterteam



Hermannsdorfer Landwerkstätten, Mittwoch, 29.07.2015

Bei einer 2-stündigen Führung lernen wir das *www.Schwein* kennen (von Weide, Wühlen, Würmer) und das Zweinutzungshuhn.

Wir besuchen die Warmfleischmetzgerei, die Rohmilchkäserei und hören etwas über die Kunst des Weißbrotbackens und Bierbrauens. Im Hermannsdorfer Schweinsbräu können wir einkehren und schmecken, im Hofmarkt stöbern und einkaufen.

Rückfahrt um 15.00 Uhr, Fahrpreis inkl. Führung: 12,00 €.

Abfahrt: Bushaltestelle Ortsmitte - Oberneuching: 9.00 Uhr
Bushaltestelle Ortsmitte - Niederneuching: 9.05 Uhr

Anmeldungen bis 27.07.2015, bei Frau Thalmer, Tel. 08123/9326-60, im Rathaus Oberneuching.

Vorankündigung:

Donnerstag, 27.08.2015, Busausflug nach Augsburg
2000 Jahre Geschichte in zwei Stunden

Wir erhalten eine 2-stündige Führung durch die Fuggerei, das Rathaus mit Goldenem Saal und die Altstadt.

Anschließend Mittagessen im Ratskeller und die Möglichkeit, noch ein bisschen durch die Stadt zu streifen.

Rückfahrt um 17.30 Uhr, Fahrpreis inkl. Führung: 18,00 €.

Abfahrt: Bushaltestelle Ortsmitte - Oberneuching: 9.00 Uhr
Bushaltestelle Ortsmitte - Niederneuching: 9.05 Uhr

Anmeldungen bis 25.08.2015, an Frau Thalmer, Tel. 08123/9326-60, im Rathaus Oberneuching.

Es laden herzlich ein:

1. Bürgermeister Hans Peis,
die Seniorenreferenten und der Arbeitskreis Senioren und Soziales

Neuchinger Landjugend

Die Neuchinger Landjugend trifft sich künftig 14-tägig in jeder ungeraden Woche am Dienstag im neuen Jugendheim in Niederneuching. Wer Mitglied werden will und mindestens 13 Jahre ist, kann einfach vorbeikommen.

Unser **nächstes Treffen** ist am Dienstag, 28.07.2015, um 19 Uhr.

Wir freuen uns auf Euer Kommen.

VdK Ortsverband Moosinning-Neuching

Zu unserem **Sommerfest**, am Samstag, 01.08.2015, am Vereinsheim des SV Eichenried an der Schulstraße, laden wir alle Mitglieder mit Begleitung herzlich ein.

Beginn ist um 12.00 Uhr mit einem Mittagessen, anschließend gibt es Kaffee und Kuchen.

Das Fest findet bei jeder Witterung statt.

Fahrgelegenheiten bieten an:

Heidi Görl, Tel. 08123/2073,

Rudi Ways, Tel. 08123/889324 und

Josef Miehle, Tel. 08123/2516.

SpVgg Neuching

ABTEILUNG STOCKSCHÜTZEN

Einladung zur Gemeindefeierschaft

Die Stockschützen veranstalten heuer wieder ein Asphaltturnier für Hobbyschützen von Vereinen, Gruppen und Stammtische aus dem Gemeindebereich Neuching.

Termin: Samstag, 01.08.2015.

Beginn: 8.00 Uhr Gruppe 1 ca. 11.00 Uhr Gruppe 2

Ort: Stockbahnen an der Sportanlage der SpVgg Neuching

Startgeld: 10,00 € pro Moarschaft

Anmeldung: Peter Isemann, Tel. 08123 / 1535 oder
0179/7778316

Meldeschluss: Samstag, 25.07.2015

Die Abtlg. Stockschützen d.SpVgg Neuching freut sich über Eure Meldung u.wünscht im Falle d. Teilnahme im Wettbewerb viel Erfolg.

Wichtige Mitteilung an alle NEUCHINGER und OTTENHOFENER Vereine

Wie bekannt ist, geht Herr Pfarrer Dr. Franz Gasteiger am 30.09.2015 in den wohlverdienten Ruhestand.

Der Pfarrverband Neuching-Ottenhofen bleibt als eigenständiger Pfarrverband erhalten, bildet aber ab 01.10.2015 eine sog. "Seelsorgeeinheit", mit dem Pfarrverband Moosinning, was bedeutet, dass Pfarrer Bayer aus Moosinning ab 01. Oktober acht Kirchen zu betreuen hat.

Nachdem aber alle Pfarreien über ein sehr großes Vereinsleben verfügen (was auch wichtig ist), zu denen auch traditionelle Vereingottesdienste oder Jubiläen gehören, ist es erforderlich, diese rechtzeitig anzumelden, damit entsprechend geplant und eingeteilt werden kann. Aufgrund der Anzahl der Kirchen ist eine kurzfristige Terminaufnahme leider nicht mehr möglich.

Wir bitten daher alle Vereine ihre jährlichen Gottesdienste u.die im nächsten Jahr gefeierten Jubiläen unbedingt bis spätestens 15. Sept. 2015 im Pfarrbüro Neuching zu melden.


Die Baumexperten
www.die-baumexperten.de
Gartenpflege ✓ Schnell
Wurzelstockfräsen ✓ Zuverlässig
Problemfällung ✓ Preiswert
Fa. Hans Lachner Tel. 089 900 59 770

Gemeinde Ottenhofen

Veranstaltungen der Gemeinde Ottenhofen im August

- 01.08.: bis 14.09. Sommerferien
08.08.: 16.00 Uhr, Sommerfest des Krieger- und Soldatenvereins, Schlossplatz
15.08.: Mariä Himmelfahrt
31.08.: 19.00 Uhr, Treffen der Heimatforscher, Schützenheim Ottenhofen

Gemeinde- und Schulbücherei Ottenhofen

Zum Start in die Sommerferien laden wir alle Vorschulkinder und Grundschüler der 1.+2.Klasse,
am 30.07.2015,

von 17.00 - 18.00 Uhr, zu unserer **Sommerlesung** ein.

Stephanie Aign hat fröhliche Ferien- und Sommergeschichten für Euch ausgesucht.

Anmeldung bitte unter 08121/43 79 80.

Viel Spaß und erholsame Ferien wünscht das Bücherei-Team.

Kinderhaus Sancta Katharina, Ottenhofen

Knaxiade - oder Bewegung macht Spaß

Unter diesem Motto feierten rund 60 Kinder des Kinderhauses Sancta Katharina in Ottenhofen am Samstag, 27.06.2015 ihr Sport-sommerfest.

Die zahlreichen Gäste, zu denen auch die Ehrengäste Pfarrer Dr. Gasteiger, Bürgermeisterin Frau Schley, Grundschulleiterin Frau Staudinger und Vertreter des Pfarrgemeinderates zählten, konnten nicht nur über die farbenfrohe Anfangsdarbietung aller Kinder staunen, sondern auch bei Schubkarrenrennen, Dreibeinlauf und Sinnesparcours die kleinen Sportler und deren mit sportelnden Eltern kräftig anfeuern.

"Das Ziel der Sparkasse, Kinder mit Spaß an Bewegung heranzuführen, wurde garantiert erfüllt", so Herr Dauma von der Sparkassengeschäftsstelle Oberneuching, der am Ende der Aktivitäten zusammen mit Pfarrer Dr. Gasteiger und Kindergartenleitung Yolinda Bauer Urkunden, Medaillen und kleine Preise an die Kinder verteilte.

Kulinarisch umrahmt wurde das Fest durch ein von den KiTa-Eltern gespendetes Kuchenbuffet, gut gekühlte Getränke der Brauerei Schweiger, herzhaftes Gebäck der Bäckerei Haug sowie Weißwürste der Metzgerei Holzner.

Der Elternbeirat und das Team des Kinderhauses bedanken sich vielmals bei allen, die dieses Sportfest durch eine Spende, ihre aktive Mithilfe oder einfach durchs dabei sein und anfeuern zu einem wundervollen Erlebnis für die Kinder gemacht haben.

Frühschoppen AG Ottenhofen

Weinfest

Die Frühschoppen AG Ottenhofen lädt alle Mitbürger von nah und fern zum Weinfest auf dem Hof der Schreinerei Furtner in Ottenhofen, Erdinger Str. 31 ein.

Beginn ist um 17.00 Uhr.

Für das leibliche Wohl sind Speck-, Käse- und Schmalzbröte und natürlich verschiedene Weinspezialitäten im Angebot.

Die Frühschoppen AG freut sich auf Ihren Besuch.

Achtung! Wir haben einen Bahnhofspaten an den Sie Mängel/Beschädigungen melden können

Für die S-Bahn-Station in Ottenhofen ist ein sog. Bahnhofspate vorhanden.

Sollten an der S-Bahn-Station Mängel wie

- defekte Lampen/Uhren
- eingeschlagene Scheiben
- volle Abfalleimer

- beschädigte Bahnsteigkanten/Unterstellmöglichkeiten
- verschmutzte Parkplätze
- etc.

vorhanden sein, dann können Sie sich telefonisch an den Bahnhofspaten wenden. Der Bahnhofspate wird die gemeldeten Mängel an die DB AG weitergeben.

So können Mängel schneller erkannt und zeitnaher beseitigt werden.

Unsere Bahnhofspaten können Sie unter der Telefonnummer 08121/48293 erreichen.

Kirchliche Nachrichten

Kath. Pfarrverband Neuching - Ottenhofen

Freitag, 24. Juli

19.00 ON ++ Eltern, Schwester u. Verwandtschaft (Fam. Leni Hohenwartner)
+ Bruder Andreas (Maria Hainz)

20.00 ON Bibelkreis im Pfarrheim

Samstag, 25. Juli, 12. Sonntag im Jahreskreis, Hl. Jakob

11.00 OH Taufe: Anton Biebl

19.00 NN + Ehemann Georg Loidl (Katharina Loidl m. Fam.)
++ Eltern u. Schwiegereltern (Katharina Loidl)
++ Eltern u. Bruder Alfred Glück (Fam. Luise Mayer)

Sonntag, 26. Juli

9.00 OH beiders. ++ Verwandtschaft (Fam. Matthias Holbinger)
+ Ehem., Vater u. Opa Melchior (Jahrtag: Frau Spagl m. Fam.) + Ehemann, Vater u. Opa Ludwig (Fam. Karolina Furtner)
++ Brüder u. Schwägerin (Fam. Maria Lippacher)
++ Eltern (Fam. Andreas Lippacher)

10.15 ON ++ Eltern, Schwestern u. Schwiegervater (Ferdinand Ostermair)
+ Mutter Rosina Beck (Rosemarie Beck)
++ Eltern (Johann Brunhierl m. Fam.)
++ Brüder u. Schwägerin (Johann Brunhierl)

11.30 Taufe: Elisabeth Busch

Dienstag, 28. Juli

19.00 SH Hl. Messe

Donnerstag, 30. Juli

19.00 NN ++ Walter u. Therese Tonzar (Fam. Kressirer)

Freitag, 31. Juli

19.00 ON ++ Eltern u. Schwiegereltern (Maria Knallinger)

Samstag, 01. August, 18. Sonntag im Jahreskreis

12.00 OH Taufe: Mia Palme

19.00 OH + Ehemann u. Vater (Monatsm.; Fam. Reisner)
+ Schwester Magdalena Voglberger (Frau Geyer)
++ Schwager Erich u. Neffen Erich (Frau Spagl)
+ Mutter u. Oma Katharina Michl (Monatsm.; Fam. Fehrer u. Michl)

Sonntag, 02. August

9.00 ON ++ Mutter Rosalie u. Tante Resi (Otilie Weber m. Fam.)
++ Eltern u. Verwandtschaft (Katharina Quixtner)
+ Mutter Anna Knallinger (Annemarie Knallfinger m. Klaus)

10.15 US ++ Eltern (Jahrtag; Geschwister Widmann)
++ Eltern (Frau Mittermüller)
+ Mutter u. Oma Ella Rauch (Monatsm.; Fam. Rauch)
++ Schwager, Neffen u. Schwäger (Fam. Josef Kern)
++ Eltern Amalie u. Josef Reischl u. Verwandtschaft (Frau Brandlmeier)
++ Verwandtschaft (Fam. Hofstaller)
+ Ella Rauch (Frau Fischer)

11.30 OH Taufe: Fynn Schötlzel

Dienstag, 04. August

19.00 OH ++ Walli u. Edi Härtl (Fam. Böhm)

Donnerstag, 06. August

19.00 NN + Ehemann Josef Bogner (Jahrtag; Rosa Bogner)
++ Eltern u. Schwiegereltern (Rosa Bogner)

Freitag, 07. August

19.00 ON ++ Eltern (Josef Kratzer m. Fam.)
+ Erna Hailer (Fam. Josef Kratzer)
++ Ehemann Horst u. Brüder (Jahrtag; Maria Stachel m. Fam.)

Samstag, 08. August, 19. Sonntag im Jahreskreis

12.30 OH Taufe: Julia Seidl
14.00 OH Taufe: Quirin Kessler
19.00 ON ++ Eltern, Schwester u. Nichte (Erika Hermansdorfer)

+ Bruder Georg Braun (Mina Blaser)
++ Eltern u. Bruder Anton (Mina Blaser)
+ Vater Adolf Hermansdorfer (Thomas Hermansdorfer)

Sonntag, 09. August

9.00 NN ++ Eltern u. Verwandtschaft (Fam. Schwaiger/Kraus)

++ Eltern u. Schwiegereltern (Fam. Mühlbauer)
++ Eltern (Maria Vollweiter)
+ Ehemann Josef Humplmair (Jahrtag; Leni Humplmair m. Fam.)
10.15 OH + Ehemann u. Vater Max (Fam. Brummer)
+ Tante Rosa Künstler (Anneliese Demharter)
+ Ludwig Orth (Jahrtag; Fam. Hübl)
11.30 OH Taufe: Julia Deutinger

PFARRINFORMATIONEN:

Pfarrei St. Katharina, Ottenhofen

in Zusammenarbeit mit dem KB-Reisedienst, lädt ein zu einer **Fahrt nach Florenz - Rom - Assisi, vom 06.09.-12.09.2015.**

Incl. Reiseleitung und Halbpension, Busfahrt, Eintritte (außer vatikanische Museen), Preis: ab 25 P. 756,00 €, ab 30 P. 708,00 €, ab 35 P. 668,00 €, Einzelzimmerzuschlag 128,00 €.

Geplantes Programm:

So. 06. September:

6.00 Uhr, Abfahrt nach Florenz, dort am frühen Nachmittag Check in im Hotel und anschließend Stadtführung - Abendessen im Hotel

Mo. 07. September:

Weiterfahrt nach Rom und Hotelbezug am frühen Nachmittag, anschließend Besuch der Laterankirche, St. Clemente, erste Eindrücke von Rom, Abendessen

Di. 08. September:

Vormittags Stadtrundfahrt mit Besichtigung der Basiliken Maria Maggiore und St. Paul vor den Mauern
Nachmittags das antike Rom mit Colosseum und das Forum Romanum - Abendessen

Mi. 09. September:

Vormittags Möglichkeit zur Papstaudienz oder Besichtigung der Katakomben - nachmittags vatikanische Museen und Petersdom

Do. 10. September:

Tag der Brunnen und Plätze, Trevibrunnen, Piazza Navona, Pantheon, spanische Treppe u. Aussichtspunkte, evtl. Engelsburg u. freie Zeit - AE

Fr. 11. September:

Weiterfahrt nach Assisi dort Hotelbezug und Stadtrundgang - Abendessen im Hotel

Sa. 12. September:

Nach dem Frühstück Heimfahrt

Anmeldung

mit Anzahlung 100.- € und Auskünfte bei Jürgen Martini, Tel. 08122/99971030 dienstl., tagsüber oder privat Tel. 08121/46723 (abends). Vor der Fahrt gibt es ein Vortreffen im Pfarrheim. Das endgültige Programm kann mit der Gruppe noch abgestimmt werden.

Gottesdienste in Eicherloh

Bitte beachten:

Die Gottesdienstordnung wird für den ganzen Monat August abgedruckt.

Intentionen und Gebetsandenken für den Monat August können noch bis 24.07.2015, in den Pfarrbüros aufgegeben werden.

Evang. Luth. Pfarramt Erding

Sonntag, 26. Juli, 8. Sonntag n. Trinitatis
09.00 Christuskirche - Gottesdienst - Schwenk
10.30 Kath. Kirche St. Bartholomäus Hörlkofen - Gottesdienst mit Abendmahl - Schwenk
10.30 Auferstehungskirche - Kinder-Gottesdienst - Team
18.00 Auferstehungskirche - Amtseinführung Pfarrer Roland Fritsch - Dekan Hauer/Fritsch

Sonntag, 02. August, 9. Sonntag n. Trinitatis
09.00 Christuskirche - Gottesdienst - Fritsch
10.30 Erlöserkirche - Gottesdienst - Fritsch
Sonntag, 09. August, 10. Sonntag n. Trinitatis
09.00 Christuskirche - Gottesdienst; m.A. - Fritsch
10.30 Erlöserkirche - Gottesdienst - Fritsch

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Markt Schwaben

Sonntag, 26. Juli
10.00 Gottesdienst mit Kindergottesdienst, Philippuskirche (mit Pfr. Fuchs) mit Verabschiedung vom Gemeindezentrum
Sonntag, 02. August
09.30 Gottesdienst mit Abendmahl, Philippuskirche (mit Pfr. Simonsen)

VERANSTALTUNGEN:

Fr., 24.07., 18.00 Uhr Ökum. Pilgerweg, Kath. Pfarrheim Anzing, in und um Anzing, anschl. Einkehr
Fr., 24.07., 19.00 Uhr Spray-Aktion der Jugend, Ev. Gemeindezentrum Aktion der Jugend bevor das Ev. Gemeindezentrum abgerissen wird.
Sa., 25.07., 18.00 Uhr Philippus-Nacht, Ev. Gemeindezentrum für alle Grundschulkinder, bitte im Pfarramt anmelden.
Mo., 27.07., 09.30 Uhr Probe des Flötenkreises, Gemeindehaus Martin-Luther-Str. 15
Di., 28.07., 19.30 Uhr Treffen der Anon. Alkoholiker u. ihrer Familien, Gemeindehaus Martin-Luther- Str. 15
Di., 04.08., 19.30 Uhr Treffen der Anon. Alkoholiker u. ihrer Familien, Gemeindehaus Martin-Luther- Str. 15

Weitere Infos über die Evang. Kirchengemeinde Markt Schwaben unter: www.marktschwaben-evangelisch.de

Haushaltshilfe ab Mitte September 2015
in Ottenhofen 6 Std. wöchentlich gesucht.
☎ 08121 / 25 74 46

www.IhrBaumProfi.de -

Firma J. Höllinger - schnell • sauber • preiswert
Bäume fällen, kürzen, roden - Abfuhr - Mäharbeiten
Wurzelstöcke fräsen - Gartenpflege - Brennholzverkauf
- kostenlose Beratung, ☎ 0 81 22 / 17 91 661



Wir suchen ab sofort einen **Mitarbeiter** für die Belieferung unserer Kunden und Befüllung & Pflege von Automaten in Vollzeit.

Arbeitszeit: - Mo. - Fr. 5.00 - 12.00 und individuell nach Auftrag.

Voraussetzung - Führerschein-Klasse oder C
- freundliches Erscheinungsbild

Wir bieten Ihnen: - faire Bezahlung
- sicheren Arbeitsplatz

Mobil: **0170 / 733 83 55**

E-mail: **getraenke.sesojew@t-online.de**

Aktuelles

Umgang mit einem offenen Feuer, Reisig- oder Wiedfeuer, Brauchumsfeuer z.B. Sonnwendfeuer und Grillgeräten Folgende Vorschriften sind zu beachten:

1. Verordnung über die Verhütung von Bränden (WB)

Für den Vollzug ist die Gemeinde zuständig (§ 23 VVB).

§ 4 VVB - Feuer im Freien:

- Es darf keine Brandgefahr für die Umgebung bestehen.
- Einzuhaltende Entfernungen:
 - 5 Meter von Gebäuden oder Gebäudeteilen aus brennbaren Stoffen und sonstigen brennbaren Stoffen (z.B. trockene Hecken, (Nadel-) Bäume, etc.). Dies gilt auch für Holzpalisaden oder einen Sichtschutz aus brennbarem Material.
 - 25 Meter von leicht entzündbaren Stoffen.
 - mind. 100 m müssen offene Feuerstätten von leicht entzündbaren Stoffen (z.B. Wald) entfernt sein z.B. Reisig- oder Wiedfeuer, Brauchumsfeuer.

Ausnahme:

Grillgeräte, Heizpilze, Lufterhitzer und vergleichbare Feuerstätten dürfen in den von den Herstellern angegebenen Abständen zu brennbaren Stoffen betrieben werden.

Wichtige Hinweise:

- Das offene Feuer ist ständig unter Aufsicht zu halten und darf nur im Freien entzündet werden
- Bei starkem Wind ist das Feuer zu löschen.
- Löschmittel sind in ausreichender Menge vorzuhalten.
- Feuer und Glut müssen beim Verlassen der Feuerstätte erloschen sein.

§ 24 - Weitergehende Anordnungen

- Die Gemeinde kann i. Einzelfall weitergehende Anordnungen treffen.

§ 27 - Ordnungswidrigkeiten

- Zuwiderhandlungen werden mit Geldbuße bis zu 500 Euro geahndet.

2. Abfallrecht - Entsorgung/Verbrennen von pflanzlichen Abfällen

Für so genannte Brauchumsfeuer (z.B. Sonnwendfeuer) darf als Brennmaterial nur naturbelassenes, trockenes Holz (das heißt nicht lackiert, beschichtet, eingelassen, imprägniert, usw. - also keine Möbelteile) verwendet werden. Die Verwendung von Altpapier, Kartonagen, Altreifen, Kunststoffen und insbesondere Altölen sowie sonstigen Abfällen als Brennmaterial ist nicht zulässig. Verbrennungsrückstände sind Abfälle und daher ordnungsgemäß zu entsorgen. Beseitigung oder Verbrennen von pflanzlichen Abfällen außerhalb zugelassener Beseitigungsanlagen (z.B. Grüngutcontainer, Biogasanlage usw.) ist gemäß PflAbfV unter bestimmten Auflagen möglich. (Auskünfte erteilt das Landratsamt Erding, Abfallrecht, Telefon 08122/ 58-1208). Strohiige Abfälle aus der Landwirtschaft oder dem Erwerbsgartenbau dürfen nur verbrannt werden, wenn ihre Einarbeitung nicht möglich ist.

Das Verbrennen muss mindestens sieben Tage vorher über die Gemeinde beim Landratsamt Erding - Abfallrecht angezeigt werden. (Formblätter und Auskunft erhalten Sie beim Landratsamt Erding, Abfallrecht, Telefon 08122/ 58-1208) Gemäß § 27 Abs. 1 Satz 1 des Kreislaufwirtschafts- und Abfallgesetzes (KrW/AbfG) dürfen Abfälle zum Zwecke der Beseitigung nur in den dafür zugelassenen Abfallentsorgungsanlagen behandelt werden.

Das Verbrennen von ungeeigneten Materialien stellt eine unzulässige Abfallbeseitigung dar.

Bei Verstößen muss mit einer Anzeige und nachfolgend mit empfindlichen Bußgeldern gerechnet werden.

3. Naturschutzrecht

Nach Artikel 13 e BayNatSchG ist verboten, in der freien Natur die Bodendecke auf Wiesen, Feldraine usw. abzubrennen. Diese Vorschrift ist gem. Artikel. 52 Abs. 2 Ziff. 2 BayNatSchG bußgeldbewehrt. Zum Entzünden offener Feuer zum Grillen, als Lagerfeuer oder als Traditionsfeuer ist die Zustimmung des Grundstücksberechtigten erforderlich (Art.22 BayNatSchG). Innerhalb von Landschaftsschutzgebieten unterliegt das Anzünden von offenen Feuern einem Erlaubnisvorbehalt der Unteren Naturschutzbehörde. Innerhalb der Naturschutzgebiete ist das Anzünden von offenen Feuern in den meisten Fällen verboten. Auskunft erteilt die Untere Naturschutzbehörde im Landratsamt Erding (Tel. 08122/58-1243).

4. Waldgesetz

Wer in einem Wald oder in einer Entfernung von weniger als 100 m davon eine offene Feuerstätte (=Grillgerät) oder ein unverwahrtes Feuer (=Lagerfeuer auf einem naturbelassenen Boden) anzünden will, bedarf der Erlaubnis durch die zuständigen Ämter für Landwirtschaft und Forsten, (Art. 39 (1) i. V Art 17 (1) BayWaldG). Gemäß Art. 17 Abs. 2 und 3 BayWaldG darf eine offene Feuerstätte und das unverwahrte Feuer nicht unbeaufsichtigt oder ohne ausreichende Sicherungsmaßnahmen gelassen werden. Im Wald darf in der Zeit vom 01. März bis 31. Oktober nicht geraucht werden. Eine Zuwiderhandlung (vorsätzlich oder fahrlässig) gemäß Art. 46 Abs. 2 Nr. 4 und 5 BayWaldG wird mit einer Geldbuße bis zu 10.000 Euro geahndet.

Wer fremde Wälder in Brand setzt, begeht nach § 306 Strafgesetzbuch (StGB) eine Straftat (Brandstiftung) oder eine Straftat nach § 306 f StGB (Herbeiführen einer Brandgefahr).

Sonderfall: Der Waldbesitzer und Personen, die von ihm im Wald beschäftigt werden (auch unentgeltlich), benötigen keine Erlaubnis. Verletzen diese jedoch ihre Sicherungspflicht aus Artikel 17 Abs. 2 Nr. 3 BayWaldG, liegt auch hier eine Ordnungswidrigkeit vor. Verbrennen Waldbesitzer Reisig im Wald, darf dies nach § 5 PflAbfV dort verbrannt werden, wo es anfällt. Kein flächiges Verbrennen, nicht zu große Feuerstellen (nicht über alten Baumstümpfen entzündend) möglichst auf Blößen und Wegen entzündend, dazu muss im Umkreis des Feuers auf mindestens 5 m Breite alles Brennbares entfernt werden; Hitzestrahlung beachten! Durch Entfernen des Auflagehumus bis zum Mineralboden sollte ringsum die Feuerstelle ein Schutzstreifen von 1,50 m Breite angelegt werden. Bei hoher Waldbrandgefahr (ab Warnstufe 4) und ungeeigneter Witterung, (starker Wind, Trockenperioden) kein Reisig im Wald verbrennen! Die Einhaltung von Mindestabständen (siehe unter Ziffer 1 und 100m zu sonstigen Gebäuden, Zeltplätzen, Parkanlagen oder anderen Erholungseinrichtungen, 75 m zu Kreis-, Staats- oder Bundesstraßen, Bahnlinien, 10 m zu öffentlichen Feldwegen) sind einzuhalten.

Bei Unklarheiten fragen Sie bei dem zuständigen Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten (untere Forstbehörde) nach.

Für die Landkreise Erding und Freising ist das Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Erding (Tel. 08122/480-160) zuständig.



HUBER

Qualitätsenergie seit 1928

84435 Lengdorf Lkr. Erding

Gewerbefeld 4

08083/263

kontakt@huber-lagerhaus.de

www.huber-lagerhaus.de

Wir beraten Sie gern und machen Ihnen ein Angebot. Rufen Sie uns einfach an!

08083 - 263

- Sie fragen sich, ob es einen günstigeren Preis gibt?
- Sie möchten Ihre letzte Rechnung überprüfen?
- Sie scheuen sich vor den Wechsel-Formalitäten?

Heizöl · SuperHeizöl · Diesel · Holzpellets · Flüssiggas · ERDGAS · STROM

KONRAD BRUMMER

ESTATTUNGEN

85659 Forstern Michael-Irl-Str. 2
Tel 08124 8840 Mobil 0171 369 55 19
E-Mail bestattungen@konradbrummer.de
www.konradbrummer.de

Kirchheim - Poing - Oberding - Finsing - Grafing - Edling



Die Pflegestern Seniorenservice gGmbH ist ein kommunaler Träger von verschiedenen stationären und ambulanten Angeboten für Senioren.

Wir bieten ab sofort in Moosinning, Eitting, Oberding, Finsing, Neuching, Ottenhofen, Wörth und Erding unseren ambulanten Pflegedienst an.

Ziel ist es, Senioren soviel Selbstständigkeit wie möglich und soviel Unterstützung und fachgerechte Pflege wie nötig zu geben - individuell und maßgeschneidert für die jeweilige Lebenssituation.

Wir sind rund um die Uhr erreichbar!

Weitere Informationen erhalten Sie

bei Jennifer Kühne

Pflegestern Seniorenservice gGmbH

Marktstr. 5b, 85586 Poing, Tel.: 08121-256 299

e-mail: ltg.ambpoing@pflegesterngmbh.de



www.pflegesterngmbh.de